



Brussell, 3 ta' Ĝunju 2022
(OR. en, pl)

Fajl Interistituzzjonal:
2021/0405(NLE)

9133/22
ADD 1

EMPL 166
SOC 267
EDUC 152
ECOFIN 432

NOTA

minn: Segretarjat Ĝeneral tal-Kunsill
lil: Kumitat tar-Rappreżentanti Permanenti/Kunsill
Suġġett: Rakkomandazzjoni tal-Kunsill dwar kontijiet individwali tal-apprendiment
- Dikjarazzjonijiet mid-delegazzjoni Ungerija u dik Pollakka

Id-delegazzjonijiet isibu fl-Anness dikjarazzjonijiet mid-delegazzjoni Ungerija u dik Pollakka
b'rabta mar-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill imsemmija hawn fuq.

DIKJARAZZJONI MILL-UNGERIJA DWAR IR-RAKKOMANDAZZJONI TAL-KUNSILL DWAR KONTIJIET INDIVIDWALI TAL-APPRENDIMENT

L-Ungerija tirrikonoxxi u tippromwovi l-ugwalanza bejn l-irġiel u n-nisa f'konformità mal-Liġi Fundamentali tal-Ungerija u l-liġi primarja, il-prinċipji u l-valuri tal-Unjoni Ewropea, kif ukoll l-impenji u l-prinċipji li jirriżultaw mid-dritt internazzjonali. L-ugwalanza bejn in-nisa u l-irġiel hija mnaqqxa fit-Trattati tal-Unjoni Ewropea bħala valur fundamentali.

Barra minn hekk, it-test tar-Rakkomandazzjoni tal-Kunsill dwar kontijiet individwali tal-apprendiment jirreferi għal diversi dokumenti, li l-Ungerija ppreżentat dikjarazzjoni nazzjonali għalihom aktar kmieni. L-Ungerija żżomm id-dikjarazzjonijiet nazzjonali kollha tagħha magħmula qabel.

DIKJARAZZJONI MILL-POLONJA DWAR IR-RAKKOMANDAZZJONI TAL-KUNSILL DWAR KONTIJIET INDIVIDWALI TAL-APPRENDIMENT

L-ugwaljanza bejn in-nisa u l-irġiel hija minquxa fit-trattati tal-Unjoni Ewropea bħala dritt fundamentali. Il-Polonja tiżgura l-ugwaljanza bejn in-nisa u l-irġiel fil-qafas tas-sistema legali nazzjonali Pollakka f'konformità mat-trattati internazzjonali dwar id-drittijiet tal-bniedem u fil-qafas tal-valuri u l-principji fundamentali tal-Unjoni Ewropea. Għal dawn ir-raġunijiet, fejn ir-Rakkomandazzjoni tirreferi għall-ugwaljanza bejn il-ġeneri, il-Polonja ser tinterpretaha bħala ugwaljanza bejn in-nisa u l-irġiel, f'konformità mal-Artikolu 2 tat-Trattat dwar l-Unjoni Ewropea, l-Artikoli 8 u 10 tat-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea, u l-Artikolu 23 tal-Karta tad-Drittijiet Fundamentali tal-UE.
